

**מכשירי חשמל ביתיים ומכשירי חשמל דומים – בטיחות:
דרישות מיוחדות למכשירים המיועדים לחשיפת העור
לקרינה אופטית**

Household and similar electrical appliances – Safety:
Particular requirements for appliances for skin exposure to optical radiation

לצורך הכנת תקן זה הסתייעה הוועדה הטכנית בצוות המומחים 525533 – צוות מומחים לדין
על חלקי ת"י 900, בהרכב זה:
דן למפרט, מוריה שטרן

תקן זה אושר על ידי הוועדה הטכנית 5255 – ציוד חשמלי לשימוש ביתי, בהרכב זה:

- | | | |
|----------------------------|---|---------------------------------|
| איגוד לשכות המסחר | - | אלי דהן, דן למפרט |
| המועצה הישראלית לצרכנות | - | מיכאל לוניבסקי |
| התאחדות התעשיינים בישראל | - | ניר אשכנזי, רמי טרבולסקי |
| מהנדסים/אדריכלים/טכנולוגים | - | סרג'יו הולינגר, טימור טורשחוייב |
| מינוי אישי – מעבדה | - | עוזי אלוף |
| מינוי אישי – רשות מדינה | - | אלכסנדר רודיאק |
| משרד הכלכלה והתעשייה | - | שלומי אביסרור (יו"ר) |
| רשות ההסתדרות לצרכנות | - | דרור קן-דרור |
| רשות החשמל | - | יוסי סויסה |

דנית לביא סניקוב ריכזה את עבודת הכנת התקן.

הודעה על מידת התאמת התקן הישראלי לתקנים או למסמכים זרים	הודעה על רויזיה
תקן ישראלי זה, למעט השינויים והתוספות הלאומיים המצוינים בו, זהה לתקן של הנציבות הבין-לאומית לאלקטרוטכניקה	תקן ישראלי זה בא במקום
IEC 60335-2-27 – Edition 6.0: 2019-05	התקן הישראלי ת"י 900 חלק 2.27 ממרס 2016
	(וראו הערה לאומית בסעיף חלות התקן)

מילות מפתח:

בדיקות מכניות, בדיקות ביצועים, מכשירי חשמל ביתיים, בטיחות חשמל, מכשירים לטיפול עור, מכשירי קוסמטיקה, ציוד חשמלי מוגן, קרינה על-סגולה, קרינה תת-אדומה, אמצעי בטיחות, סימון.

Descriptors:

mechanical testing, performance testing, electrical household appliances, electrical safety, skin-treatment appliances, cosmetic appliances, protected electrical equipment, ultraviolet radiation, infrared radiation, safety measures, marking.

עדכניות התקן

התקנים הישראליים עומדים לבדיקה מזמן לזמן, ולפחות אחת לחמש שנים, כדי להתאימם להתפתחות המדע והטכנולוגיה. המשתמשים בתקנים יודאו שבדיהם המהדורה המעודכנת של התקן על גיליונות התיקון שלו. מסמך המתפרסם ברשומות כגיליון תיקון, יכול להיות גיליון תיקון נפרד או תיקון המשולב בתקן.

תוקף התקן

תקן ישראלי על עדכוני נכנס לתוקף החל ממועד פרסומו ברשומות. יש לבדוק אם התקן רשמי או אם חלקים ממנו רשמיים. תקן רשמי או גיליון תיקון רשמי (במלואם או בחלקם) נכנסים לתוקף 60 יום מפרסום ההודעה ברשומות, אלא אם בהודעה נקבע מועד מאוחר יותר לכניסה לתוקף.

סימון בתו תקן

כל המייצר מוצר, המתאים לדרישות התקנים הישראליים החלים עליו, רשאי, לפי היתר ממכון התקנים הישראלי, לסמנו בתו תקן:

זכויות יוצרים

© אין לצלם, להעתיק או לפרסם, בכל אמצעי שהוא, תקן זה או קטעים ממנו, ללא רשות מראש ובכתב ממכון התקנים הישראלי.



THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED
Copyright © 2019 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

IEC Central Office
3, rue de Varembe
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11
info@iec.ch
www.iec.ch

הקדמה לתקן הישראלי

תקן ישראלי זה הוא התקן של הנציבות הבין-לאומית לאלקטרוטכניקה IEC 60335-2-27 (מהדורה 6.0) ממאי 2019, שאושר כתקן ישראלי בשינויים ובתוספות לאומיים.

התקן כולל, בסדר המפורט להלן, רכיבים אלה:

- תרגום סעיף חלות התקן הבין-לאומי בשינויים ובתוספות לאומיים (בעברית)
- סעיף אזכורים נורמטיביים (בעברית)
- פירוט השינויים והתוספות הלאומיים לסעיפי התקן הבין-לאומי (בעברית)
- התקן הבין-לאומי (באנגלית)

הערות שוליים לאומיות לתקן הישראלי ממוספרות באותיות האלף-בית.

סעיפים שהוספו בחלק העברי של התקן ואינם קיימים בתקן הבין-לאומי IEC 60335-2-27 ממוספרים בתקן זה החל במספר 201.

תקן זה הוא חלק מסדרת תקנים החלים על בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירי חשמל דומים. חלקי הסדרה הם אלה:

הערה:

מספרי התקנים בסדרת התקנים הישראליים ת"י 900 יעודכנו בהתאם למספרי התקנים בסדרת התקנים הבין-לאומיים IEC 60335, במסגרת הרוויזיה לתקנים אלה.

- | | |
|------------------|---|
| ת"י 900 חלק 1 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות כלליות |
| ת"י 900 חלק 2.2 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות לשואבי אבק ולמכשירי ניקוי שואבי מים |
| ת"י 900 חלק 2.3 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למגהצים חשמליים |
| ת"י 900 חלק 2.5 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למדיחי כלים |
| ת"י 900 חלק 2.6 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות לתנורי בישול, לכיריים, לתנורי בישול הכוללים כיריים ולמכשירים דומים ניחים |
| ת"י 900 חלק 2.7 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למכונות כביסה |
| ת"י 900 חלק 2.8 | - מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים - בטיחות: דרישות מיוחדות למכונות גילוח, לגוזזי שיער ולמכשירים דומים |
| ת"י 900 חלק 2.9 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למכשירי צלייה, למכשירי קלייה ולמכשירי בישול מיטלטלים דומים |
| ת"י 900 חלק 2.11 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למייבי כביסה |
| ת"י 900 חלק 2.12 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למשטחי חימום ומכשירים דומים |
| ת"י 900 חלק 2.13 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למכשירי טיגון בשמן עמוק, למחבתות ולמכשירים דומים |
| ת"י 900 חלק 2.14 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למכשירי מטבח |
| ת"י 900 חלק 2.15 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למכשירים לחימום נוזלים |
| ת"י 900 חלק 2.16 | - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים: דרישות מיוחדות למכשירים לסילוק פסולת מזון |

- ת"י 900 חלק 2.17 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לשמיכות, לכריות, לפריטי לבוש ולמכשירי חימום גמישים דומים
- ת"י 900 חלק 2.23 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : מכשירי חשמל לטיפול בעור או בשיער
- ת"י 900 חלק 2.24 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכשירי קירור, למכשירי גלידה ולמכשירים לייצור קרח
- ת"י 900 חלק 2.25 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לתנורי מיקרוגל, לרבות תנורי מיקרוגל משולבים
- ת"י 60335 חלק 2.27 - מכשירי חשמל ביתיים ומכשירי חשמל דומים – בטיחות : דרישות מיוחדות למכשירים המיועדים לחשיפת העור לקרינה אופטית
- ת"י 900 חלק 2.28 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכונות תפירה
- ת"י 900 חלק 2.29 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למטעני סוללות
- ת"י 900 חלק 2.30 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לתנורים לחימום חדרים
- ת"י 900 חלק 2.31 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לקולטי אדים ומכשירים אחרים הקולטים אדי בישול
- ת"י 900 חלק 2.32 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכשירי עיסוי
- ת"י 900 חלק 2.35 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למחממי מים מידיים
- ת"י 900 חלק 2.45 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לכלי עבודה מיטלטלים לחימום ולמכשירים דומים
- ת"י 900 חלק 2.52 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכשירים להיגיינת הפה
- ת"י 900 חלק 2.55 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכשירי חשמל לשימוש באקוריומים ובברכות גינה
- ת"י 900 חלק 2.59 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לקוטלי חרקים
- ת"י 900 חלק 2.60 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לאמבטי עיסוי (ג'קוזי) ולאמבטי מרפא (ספא)
- ת"י 900 חלק 2.66 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למחממים למיטות מים
- ת"י 900 חלק 2.74 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למחממים מיטלטלים לחימום בטבילה
- ת"י 900 חלק 2.75 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למנפקים ולאוטומטי מכירות מסחריים
- ת"י 900 חלק 2.76 - מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים – בטיחות : דרישות מיוחדות למזיני מתח לגדרות חשמל
- ת"י 900 חלק 2.77 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכסחות-דשא המופעלות מרשת החשמל והמבוקרות על ידי הולך-רגל
- ת"י 900 חלק 2.80 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למאווררים
- ת"י 900 חלק 2.81 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למחממי רגליים ולשטיחוני חימום

- ת"י 900 חלק 2.82 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכונות שעשועים ולמכונות לשירות אישי
- ת"י 900 חלק 2.85 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכשירי קיטור לגיהוץ בדים
- ת"י 900 חלק 2.89 - מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים - בטיחות : דרישות מיוחדות למכשירי קירור ולמכונות לייצור קרח מסחריים בעלי יחידת קירור או מנוע-מדחס משולבים או מרוחקים
- ת"י 900 חלק 2.91 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות לגוזמי דשא המוחזקים ביד, גוזמי דשא המובלים מאחור וגוזמים לקיצוי דשא
- ת"י 900 חלק 2.95 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למערכות הינע לדלתות מוסכים נעות אנכית לשימוש בבתי מגורים
- ת"י 900 חלק 2.96 - מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים – בטיחות : דרישות מיוחדות ליריעות בעלות גופי חימום גמישים לחימום חדרים
- ת"י 900 חלק 2.97 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למערכות הינע לתריסים, לסוככים, לוילונות ולציוד דומה
- ת"י 900 חלק 2.98 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : דרישות מיוחדות למכשירי לחות (מלחחים)
- ת"י 900 חלק 21.03 - מכשירי חשמל ביתיים ומכשירים דומים : בטיחות – דרישות מיוחדות עבור מערכות הינע לשערים, לדלתות ולחלונות ודרישות מיוחדות למניעת סיכונים הנובעים מתנועתם

חלות התקן (תרגום סעיף 1 של התקן הבין-לאומי בשינויים ובתוספות לאומיים)

הערה:

השינויים והתוספות הלאומיים בסעיף זה מובאים בגופן שונה.

סעיף זה של חלק 1 אינו חל, ובמקומו יחול:

תקן זה דן בבטיחות של מכשירי חשמל לשימוש ביתי ולשימושים דומים, הכוללים פולטים (emitters) המיועדים לחשיפת העור לקרינה אופטית (אורך גל 100 נ"מ עד 1 מ"מ), שהמתח הנקוב שלהם אינו גדול מ-250 וולט למכשירים חד-מופיעים ואינו גדול מ-480 וולט למכשירים אחרים.

הערה 101: תקן זה חל על מכשירים המוזנים על ידי סוללות ועל מכשירים אחרים המוזנים בזרם ישר.

מכשירים בעלי אספקה כפולה (dual supply), המוזנים הן מרשת החשמל והן על ידי סוללות, נחשבים כמכשירים המוזנים על ידי סוללות כאשר הם מופעלים במצב סוללה.

ככל שהדבר מעשי, תקן זה דן בגורמי הסיכון השכיחים הקיימים במכשירים, שנחשפים אליהם כל האנשים המשתמשים במכשירים במכוני שיזוף, בסלוני יופי ובאתרים דומים, או בבית. יחד עם זאת, באופן כללי, תקן זה אינו מביא בחשבון את המפורט להלן:

- אנשים (לרבות ילדים) אשר

- יכולות פיזיות, חישתיות או שכליות; או
- חוסר ניסיון וידע

מונעים אותם מלהשתמש במכשיר בבטחה, ללא השגחה או הנחיה;

- ילדים המשחקים במכשיר.

הערה 102: יש לשים לב לעובדות אלה:

- עבור מכשירים המיועדים לשימוש בכלי רכב, בכלי שיט או בכלי טיס, ייתכן שיהיה צורך בדרישות נוספות;
- במדינות רבות, דרישות נוספות נקבעות על ידי רשויות הבריאות הלאומיות, הרשויות הלאומיות האחראיות על הגנת העובד ורשויות דומות;
- התקן הישראלי ת"י 20 חלק 1 חל ככל שהדבר ישים.

הערה 103: תקן זה אינו חל על המכשירים האלה:

- מכשירים לטיפול בעור או בשיער (ת"י 900 חלק 2.23);
- מכשירים לחימום סאונה ומכשירים לחימום תאים המופעלים בקרינה תת-אדומה (IEC 60335-2-53);
- מכשירים לטיפול קוסמטי או לטיפול יופי הכוללים לייזרים ומקורות אור חזקים (IEC 60335-2-113);
- מכשירים למטרות רפואיות (ת"י 1011 ות"י 60601^(א));
- מעשירים העושים שימוש בקרינה על-סגולה למטרות שאינן שיזוף העור;
- מכשירים המיועדים לשימוש במקומות ששוררים בהם תנאים מיוחדים, כגון אטמוספירה משתכת או נפיצה (אבק, אדים או גזים).

הערה לאומית:

החל מיום פרסום תקן ישראלי זה, ת"י 60335 חלק 2.27, ברשומות, יהיו בתוקף במשך שנה אחת הן התקן הישראלי ת"י 60335 חלק 2.27 והן התקן הישראלי ת"י 900 חלק 2.27 במהדורתו ממרס 2016. בתום תקופה זו יהיה בתוקף התקן הישראלי ת"י 60335 חלק 2.27 בלבד.

^(א) בסדרת התקנים הבין-לאומיים IEC 60601 ישנם חלקים שעדיין לא אומצו כתקנים ישראליים.

פירוט השינויים והתוספות הלאומיים לסעיפי התקן הבין-לאומי

הערה לאומית כללית:

בכל מקום בתקן הבין-לאומי IEC 60335-2-27 שמאוזכר בו התקן הבין-לאומי IEC 60335-1 או המילים "Part 1", חל במקומם בתקן ישראלי זה התקן הישראלי ת"י 900 חלק 1.

2. Normative references

- במקום אחד התקנים הבין-לאומיים המאוזכרים בתקן והמפורטים בסעיף זה חל תקן ישראלי, כמפורט להלן:

התקן הבין-לאומי המאוזכר	התקן הישראלי החל במקומו
IEC 62471:2006	ת"י 62471 (2013) – בטיחות פוטוביולוגית של נורות ושל מערכות תאורה

- לסעיף יוסף:

תקנים ישראליים

ת"י 961 חלק 14.1 – תאימות אלקטרומגנטית: דרישות למשירי חשמל ביתיים, לכלי עבודה חשמליים ולמכשירים דומים - פליטה

תקנים בין-לאומיים

CISPR 14-1 - Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus - Part 1: Emission

תקנים אירופיים

EN 55014-1 - Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus - Part 1: Emission

- לאחר סעיף 32 יוספו הסעיפים 201 ו-202, כמפורט להלן:

201. ערכים נקובים (rated values)

סעיף זה בתקן הישראלי ת"י 900 חלק 1 חל.

202. תאימות אלקטרומגנטית

202.1. בודקים פליטת הפרעות אלקטרומגנטיות לפי התקן הישראלי ת"י 961 חלק 14.1.

לחלופין, בודקים לפי התקן הבין-לאומי CISPR 14-1 או לפי התקן האירופי EN 55014-1 שבתוקף באיחוד האירופי.

המכשיר יתאים לדרישות התקן שלעיל.

203. רמת רעש

סעיף זה בתקן הישראלי ת"י 900 חלק 1 אינו חל.

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE



**Household and similar electrical appliances – Safety –
Part 2-27: Particular requirements for appliances for skin exposure to optical
radiation**

**Appareils électrodomestiques et analogues – Sécurité –
Partie 2-27: Exigences particulières pour les appareils d'exposition de la peau
aux rayonnements optiques**



THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2019 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'IEC ou du Comité national de l'IEC du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de l'IEC ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de l'IEC de votre pays de résidence.

IEC Central Office
3, rue de Varembe
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11
info@iec.ch
www.iec.ch

About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigendum or an amendment might have been published.

IEC publications search - webstore.iec.ch/advsearchform

The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and once a month by email.

IEC Customer Service Centre - webstore.iec.ch/csc

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: sales@iec.ch.

Electropedia - www.electropedia.org

The world's leading online dictionary on electrotechnology, containing more than 22 000 terminological entries in English and French, with equivalent terms in 16 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

IEC Glossary - std.iec.ch/glossary

67 000 electrotechnical terminology entries in English and French extracted from the Terms and Definitions clause of IEC publications issued since 2002. Some entries have been collected from earlier publications of IEC TC 37, 77, 86 and CISPR.

A propos de l'IEC

La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

A propos des publications IEC

Le contenu technique des publications IEC est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

Recherche de publications IEC -

webstore.iec.ch/advsearchform

La recherche avancée permet de trouver des publications IEC en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...). Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Restez informé sur les nouvelles publications IEC. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et une fois par mois par email.

Service Clients - webstore.iec.ch/csc

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: sales@iec.ch.

Electropedia - www.electropedia.org

Le premier dictionnaire d'électrotechnologie en ligne au monde, avec plus de 22 000 articles terminologiques en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans 16 langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (IEV) en ligne.

Glossaire IEC - std.iec.ch/glossary

67 000 entrées terminologiques électrotechniques, en anglais et en français, extraites des articles Termes et Définitions des publications IEC parues depuis 2002. Plus certaines entrées antérieures extraites des publications des CE 37, 77, 86 et CISPR de l'IEC.

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE



**Household and similar electrical appliances – Safety –
Part 2-27: Particular requirements for appliances for skin exposure to optical
radiation**

**Appareils électrodomestiques et analogues – Sécurité –
Partie 2-27: Exigences particulières pour les appareils d'exposition de la peau
aux rayonnements optiques**

INTERNATIONAL
ELECTROTECHNICAL
COMMISSION

COMMISSION
ELECTROTECHNIQUE
INTERNATIONALE

ICS 13.120; 97.170

ISBN 978-2-8322-6892-6

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor. Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.
--

CONTENTS

FOREWORD	4
INTRODUCTION	7
1 Scope	8
2 Normative references	8
3 Terms and definitions	9
4 General requirement	10
5 General conditions for the tests	10
6 Classification	10
7 Marking and instructions	10
8 Protection against access to live parts	14
9 Starting of motor-operated appliances	14
10 Power input and current	14
11 Heating	15
12 Void	15
13 Leakage current and electric strength at operating temperature	15
14 Transient overvoltages	15
15 Moisture resistance	16
16 Leakage current and electric strength	16
17 Overload protection of transformers and associated circuits	16
18 Endurance	16
19 Abnormal operation	16
20 Stability and mechanical hazards	17
21 Mechanical strength	17
22 Construction	18
23 Internal wiring	21
24 Components	21
25 Supply connection and external flexible cords	22
26 Terminals for external conductors	22
27 Provision for earthing	22
28 Screws and connections	22
29 Clearances, creepage distances and solid insulation	22
30 Resistance to heat and fire	22
31 Resistance to rusting	22
32 Radiation, toxicity and similar hazards	23
Annexes	28
Annex R (normative) Software evaluation	29
Annex AA (normative) Measurement of luminance	30
Annex BB (informative) Detailed classification of UV appliances	31
Annex CC (informative) Fluorescent UV lamp equivalency code	33
Annex DD (informative) Guidelines for the development of an exposure time schedule for UV exposure	34

Annex EE (informative) Irradiance limits set by regional or national authorities	35
Bibliography.....	37
Figure 101 – Measuring points for appliances that are arranged over a person	26
Figure 102 – Measuring points for appliances exposing a sitting person	26
Figure 103 – Erythema action spectrum	27
Table 101 – Maximum transmission of goggles	25
Table BB.1 – Limits of effective irradiance	32
Table EE.1 – Europe: EN 60335-2-27 limits	35
Table EE.2 – Australia and New Zealand: AS/NZS 60335.2.27 limits	35
Table EE.3 – USA: 21 CFR 1040.20 limits	36

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES –
SAFETY –****Part 2-27: Particular requirements for appliances
for skin exposure to optical radiation****FOREWORD**

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60335-2-27 has been prepared by IEC technical committee 61: Safety of household and similar electrical appliances.

This sixth edition cancels and replaces the fifth edition published in 2009, Amendment 1:2012 and Amendment 2:2015. This edition constitutes a technical revision.

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- aligns the text with IEC 60335-1, Ed 5, and its Amendments 1 and 2;
- luminous transmission has been defined (3.1.102);
- requirements for testing parts of the appliance that are operated unattended are added (30.2).

The text of this International Standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
61/5796/FDIS	61/5837/RVD

Full information on the voting for the approval of this International Standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This document has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts of the IEC 60335 series, under the general title: *Household and similar electrical appliances – Safety*, can be found on the IEC website.

This part 2 is to be used in conjunction with the latest edition of IEC 60335-1 and its amendments. It was established on the basis of the fifth edition (2010) of that standard.

NOTE 1 When "Part 1" is mentioned in this standard, it refers to IEC 60335-1.

This part 2 supplements or modifies the corresponding clauses in IEC 60335-1, so as to convert that publication into the IEC standard: Safety requirements for appliances for skin exposure to optical radiation.

When a particular subclause of Part 1 is not mentioned in this part 2, that subclause applies as far as is reasonable. When this standard states "addition", "modification" or "replacement", the relevant text in Part 1 is to be adapted accordingly.

NOTE 2 The following numbering system is used:

- subclauses, tables and figures that are numbered starting from 101 are additional to those in Part 1;
- unless notes are in a new subclause or involve notes in Part 1, they are numbered starting from 101, including those in a replaced clause or subclause;
- additional annexes are lettered AA, BB, etc.

NOTE 3 The following print types are used:

- requirements: in roman type;
- *test specifications: in italic type*;
- notes: in small roman type.

Words in **bold** in the text are defined in Clause 3. When a definition concerns an adjective, the adjective and the associated noun are also in bold.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

NOTE 4 The attention of National Committees is drawn to the fact that equipment manufacturers and testing organizations may need a transitional period following publication of a new, amended or revised IEC publication in which to make products in accordance with the new requirements and to equip themselves for conducting new or revised tests.

It is the recommendation of the committee that the content of this publication be adopted for implementation nationally not earlier than 12 months or later than 36 months from the date of publication.

The following differences exist in the countries indicated below.

- 7.1: The markings are different (USA).
- 10.1: The deviations are different (USA).
- 10.2: The deviations are different (USA).
- 19.101: The test is different (USA).
- 20.1: The test is carried out at an angle of 8° (USA).
- 22.107: The requirement is not applicable (USA).
- 22.108: The maximum timer setting is shorter (USA).
- 32.101: The irradiance limits and the tests are different (USA).
- 32.102: The requirements for protective goggles are different (USA).

IMPORTANT – The 'colour inside' logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

INTRODUCTION

It has been assumed in the drafting of this International Standard that the execution of its provisions is entrusted to appropriately qualified and experienced persons.

This standard recognizes the internationally accepted level of protection against hazards such as electrical, mechanical, thermal, fire and radiation of appliances when operated as in normal use taking into account the manufacturer's instructions. It also covers abnormal situations that can be expected in practice and takes into account the way in which electromagnetic phenomena can affect the safe operation of appliances.

This standard takes into account the requirements of IEC 60364 as far as possible so that there is compatibility with the wiring rules when the appliance is connected to the supply mains. However, national wiring rules may differ.

If an appliance within the scope of this standard also incorporates functions that are covered by another part 2 of IEC 60335, the relevant part 2 is applied to each function separately, as far as is reasonable. If applicable, the influence of one function on the other is taken into account.

When a part 2 standard does not include additional requirements to cover hazards dealt with in Part 1, Part 1 applies.

NOTE 1 This means that the technical committees responsible for the part 2 standards have determined that it is not necessary to specify particular requirements for the appliance in question over and above the general requirements.

This standard is a product family standard dealing with the safety of appliances and takes precedence over horizontal and generic standards covering the same subject.

NOTE 2 Horizontal and generic standards covering a hazard are not applicable since they have been taken into consideration when developing the general and particular requirements for the IEC 60335 series of standards. For example, in the case of temperature requirements for surfaces on many appliances, generic standards, such as ISO 13732-1 for hot surfaces, are not applicable in addition to Part 1 or part 2 standards.

An appliance that complies with the text of this standard will not necessarily be considered to comply with the safety principles of the standard if, when examined and tested, it is found to have other features that impair the level of safety covered by these requirements.

An appliance employing materials or having forms of construction differing from those detailed in the requirements of this standard may be examined and tested according to the intent of the requirements and, if found to be substantially equivalent, may be considered to comply with the standard.

HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES – SAFETY –

Part 2-27: Particular requirements for appliances for skin exposure to optical radiation

1 Scope

This clause of Part 1 is replaced by the following.

This International Standard deals with the safety of electrical appliances incorporating emitters for exposing the skin to optical radiation (wavelength 100 nm to 1 mm), for household and similar use, their **rated voltage** being not more than 250 V for single-phase appliances and 480 V for other appliances.

NOTE 101 Battery-operated appliances and other DC supplied appliances are within the scope of this standard. Dual supply appliances, either mains-supplied or battery-operated, are regarded as **battery-operated appliances** when operated in the battery mode.

As far as practicable, this standard deals with the common hazards presented by appliances that are encountered by all persons using the appliances in tanning salons, beauty parlours and similar premises or at home. However, in general, it does not take into account

- persons (including children) whose
 - physical, sensory or mental capabilities; or
 - lack of experience and knowledgeprevents them from using the appliance safely without supervision or instruction;
- children playing with the appliance.

NOTE 102 Attention is drawn to the fact that

- for appliances intended to be used in vehicles or on board ships or aircraft, additional requirements can be necessary;
- in many countries, additional requirements are specified by the national health authorities, the national authorities responsible for the protection of labour and similar authorities;
- IEC 60598-1 is applicable as far as is reasonable.

NOTE 103 This standard does not apply to

- appliances for skin or hair care (IEC 60335-2-23);
- sauna heating appliances and infrared cabins (IEC 60335-2-53);
- cosmetic and beauty care appliances incorporating lasers and intense light sources (IEC 60335-2-113)
- appliances for medical purposes (IEC 60601);
- appliances that use UV radiation for purposes other than tanning the skin;
- appliances intended to be used in locations where special conditions prevail, such as the presence of a corrosive or explosive atmosphere (dust, vapour or gas).

2 Normative references

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

Addition:

IEC 61228, *Fluorescent ultraviolet lamps used for tanning – Measurement and specification method*

IEC 62471:2006, *Photobiological safety of lamps and lamp systems*

3 Terms and definitions

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

3.1 Definitions relating to physical characteristics

3.1.101

effective irradiance

irradiance of electromagnetic radiation weighted according to a specified action spectrum

3.1.102

luminous transmission

percentage of incident light passing through a material weighted by the spectral sensitivity of the human eye and integrated over the wavelength range of 380 and 780 nm

3.5 Definitions relating to types of appliances

3.5.101

UV appliance

appliance incorporating **UV emitters** for tanning purposes

3.5.102

IR appliance

appliance incorporating one or more **IR emitters**

3.5.103

VIS appliance

appliance incorporating one or more **VIS emitters**

3.6 Definitions relating to parts of an appliance

3.6.101

ultraviolet emitter

radiating source constructed to emit electromagnetic energy at wavelengths between 200 nm and 400 nm

Note 1 to entry: A fluorescent UV lamp for tanning is an example of a **UV emitter**.

Note 2 to entry: UV radiation with wavelengths below 200 nm is not easily transmitted through air and usually exists only in a vacuum.

Note 3 to entry: **Ultraviolet emitters** are also referred to as **UV emitters**.

3.6.102

infrared emitter

radiating source constructed to emit electromagnetic energy at wavelengths between 780 nm and 1 mm

Note 1 to entry: **Infrared emitters** are also referred to as **IR emitters**.

3.6.103

visual emitter

radiating source constructed to emit electromagnetic energy at wavelengths of 400 nm to 780 nm

Note 1 to entry: **Visual emitters** are also referred to as **VIS emitters**.

3.6.104

UV filter

device used to modify the ultra-violet radiation passing through it, generally by altering the spectral distribution

4 General requirement

This clause of Part 1 is applicable.

5 General conditions for the tests

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

5.101 *Appliances with **IR emitters** only are tested as **heating appliances**. All other appliances are tested as **motor-operated appliances**.*

6 Classification

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

6.101 UV appliances shall be one of the following types with respect to the emission of ultraviolet radiation:

- appliances suitable for household use;
- appliances for commercial use only.

NOTE 1 Appliances for household use can also be for commercial use, such as in tanning salons, beauty parlours and similar premises.

NOTE 2 Detailed classification of the appliances is described in Annex BB.

Compliance is checked by inspection and by the relevant tests.

7 Marking and instructions

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

7.1 Addition:

UV appliances intended for commercial use, such as in tanning salons, beauty parlours and similar premises shall be marked with the Prohibition sign “not for household use” or with the substance of the following:

Not for household use

Appliances having fluorescent UV lamps for tanning shall be marked with the fluorescent UV lamp equivalency code range. This equivalency code range identifies the fluorescent UV lamps for tanning that shall be used in the appliance.

NOTE 101 Details of the fluorescent UV lamp code that is marked on the lamp are given in IEC 61228 and are reproduced in Annex CC for information. An example of the fluorescent UV lamp equivalency code range to be marked on the appliance is given in 22.111.

For **UV emitters** other than fluorescent UV lamps for tanning, the appliance shall be marked with the type reference of the emitters that are recommended for use.

UV appliances shall be marked with the substance of the following:

WARNING: Ultraviolet radiation can cause injury to eyes, internal tissues of the mouth and skin, such as skin aging and eventually skin cancer. Read instructions carefully. Wear the protective goggles provided. Certain medicines and cosmetics may increase sensitivity.

NOTE 102 For **UV appliances** intended only for use in tanning salons, beauty parlours and similar premises, this warning may be given on a permanent label intended to be fixed on the wall adjacent to the UV appliance. The wording "Read instructions carefully" may be replaced by "Consult the attendant for further information".

UV appliances with a luminance exceeding 100 000 cd/m² shall be marked with the substance of the following:

WARNING: Intense light. Do not stare at the emitter.

NOTE 103 The method of measuring luminance is given in Annex AA.

Appliances shall be marked with the substance of the following unless they are in the exempt group (see 6.1.1 in IEC 62471:2006):

WARNING: Do not stare at the emitter. It is required to wear the provided eyewear due to intense optical radiation. Read instructions carefully.

Appliances incorporating **VIS emitters** or **IR emitters** shall be marked with the manufacturer, model name and technical specification of appropriate replacement lamps.

Unless the intended exposure distance is controlled by their construction, **UV appliances** shall be marked with symbol IEC 60417-6301 (2015-03) with the recommended exposure distance and its unit in centimeters (cm) included between the dimensional arrow heads.

Goggles shall be marked with name, trade mark or identification mark of the manufacturer and the following alpha-numeric characters IEC 60335-2-27.

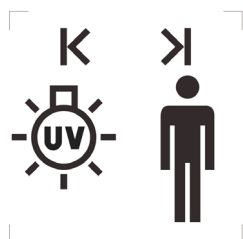
NOTE 104 If these warnings are combined, the word "warning" need not be repeated.

7.6 Addition:



Prohibition sign

not for household use



[symbol IEC 60417-6301
(2015-03)]

ultra-violet light
source, exposure
distance

7.12 Addition:

The instructions shall give clear information with regard to the proper use of the appliance.

UV appliances shall include a statement that non-users, especially children, must not be present when the appliance is being operated.

The instructions for **UV appliances** shall include the substance of the following:

- a statement that **UV appliances** are not to be used by
 - persons under the age of 18 years;
 - persons who tend to freckle;
 - persons with a natural red hair colour;
 - persons having abnormal discoloured patches on the skin;
 - persons having a large number of moles;
 - persons having asymmetrical irregularly shaped moles larger than 5 mm in diameter with variable pigmentation and irregular borders; in case of doubt, seek medical advice;
 - persons suffering from sunburn;
 - persons not able to tan at all or persons that burn easily when exposed to the sun;
 - persons having a history of frequent severe sunburn during childhood;
 - persons suffering from or previously suffering from skin cancer or predisposed to skin cancer;
 - persons under a doctor's care for diseases that involve photosensitivity;
 - persons receiving photosensitising medications.
- a statement that if unexpected side effects, such as itching, occur within 48 h of the first session of using a UV appliance, medical advice should be sought prior to further UV exposure;
- a statement that exposures should not exceed the minimal amount of UV radiation exposure required to cause perceptible reddening of the skin (a person's minimal erythemal dose (MED));
- a statement that if skin reddening (erythema) is visible approximately 16 h to 24 h after any exposure, further exposure should cease. After one week, exposures may be restarted from the beginning of the schedule of exposure;
- a statement that the appliance must not be used if the timer is faulty or the filter is broken or removed;
- identification of components that may influence the ultraviolet radiation, such as filters and reflectors;
- identification of replaceable **UV emitters** and a statement that they are only to be replaced by types marked on the appliance. For fluorescent UV lamps for tanning, it shall be stated that they are only to be replaced by types marked with an equivalency code, the UV component of which falls within the UV component equivalency code range that is marked on the appliance. In this case, an example of the equivalency code shall be given and the UV component aspect of the fluorescent UV lamp for tanning equivalency code shall be explained.

The instructions for **UV appliances** shall contain the substance of the following information and precautions:

- ultraviolet radiation from the sun or from UV appliances can cause skin or eye damage that may be irreversible. Avoid exposure to the internal tissues of the mouth as it may be more susceptible to UV damage than the skin. These biological effects depend upon the quality and quantity of the radiation as well as the skin sensitivity of the individual;
- the skin may develop sunburn after overexposure. Excessively repeated exposures to ultraviolet radiation from the sun or from UV appliances may lead to premature ageing of the skin as well as increased risk of development of skin tumours. These risks increase

with increasing cumulative UV exposure. Exposure at an early age increases the risk of skin damage later in life;

- the unprotected eye may develop surface inflammation and in some cases damage may occur to the retina after excessive exposure. Cataracts may develop after many repeated exposures;
- in cases of pronounced individual sensitivity or allergic reaction to ultraviolet radiation, medical advice is recommended before starting exposure;
- information concerning the intended exposure distance (unless this is controlled by the construction of the UV appliance);
- recommended schedule of exposure specifying duration and intervals (based on the UV emitter characteristics, distances and skin sensitivity), see Annex DD;
- recommended number of exposures that should not be exceeded in one year, see Annex DD;
- the type reference of the protective goggles to be used;
- the following precautions must be taken:
 - always use the protective goggles provided. Contact lenses and sun glasses are not a substitute for goggles;
 - remove cosmetics, fragrances, and skin care products well in advance of exposure and do not use any sunscreens or products that accelerate tanning;
 - certain medical conditions or side effects of certain medicines may be aggravated by ultraviolet exposure. In case of doubt, seek medical advice;
 - allow at least 48 h between the first two exposures;
 - do not sunbathe and use the appliance on the same day;
 - follow the recommendations concerning exposure durations, exposure intervals and distances from the lamp;
 - seek medical advice if persistent lumps or sores appear on the skin or if there are changes in pigmented moles;
 - protect sensitive skin parts such as scars, tattoos and genitals from exposure.

For appliances having a lid that has to be opened in normal use, the instructions shall include a warning that the appliance must not be switched on with the lid in the closed position and that, before closing the lid for storage, the appliance must be disconnected from the supply and allowed to cool down.

NOTE 101 This warning is not required if the appliance complies with the tests of 19.2 and 19.3.

For appliances having parts that are intended to support a person, the instructions shall include the substance of the following:

This appliance shall not be used by persons exceeding the maximum load of xxx kg. (The value of xxx is to be stated by the manufacturer).

The instructions for appliances incorporating **VIS emitters** or **IR emitters** shall include the substance of the following:

- advice for the protection of the eyes against exposure to visible and infrared radiation and advise that adequate precautions must be taken to safeguard the user against the dangers of excessive exposure.
- a statement that VIS appliances and IR appliances are not to be used by
 - persons suffering from sunburn;
 - persons under medical care for diseases that involve photosensitivity;
 - persons receiving photosensitising medications;

- a statement that if unexpected side effects, such as itching, occur within 48 h of the first session of using an appliance, medical advice should be sought prior to further exposure;
- information concerning the intended exposure distance (unless this is controlled by the construction of the appliance);
- recommended schedule of exposure specifying duration and intervals (based on the **emitter** characteristics, distances);
- a statement that the appliance must not be used if the timer is faulty or the filter is broken or removed;
- identification of alternative components that may influence the radiation, such as filters and reflectors;
- identification of replaceable **emitters** and a statement that they are only to be replaced by types marked on the appliance;
- instruction to use goggles and an information about the maximum exposure time (not necessary if the appliance complies with the limits for the exempt group as defined in 6.1.1 of IEC 62471:2006 when tested as required by 32.103).

If the Prohibition sign “Not for household use” or symbol IEC 60417-6301 (2015-03) is used, its meaning shall be explained.

7.14 Addition:

The diameter of the Prohibition sign “not for household use” shall be at least 10 mm.

The diameter of the UV lamp circle in symbol IEC 60417-6301 (2015-03) shall be at least 20 mm.

Compliance is checked by measurement.

7.15 Addition:

The additional warnings and markings specified in 7.1 shall be visible after the appliance has been installed and without removal of a cover.

8 Protection against access to live parts

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

8.1 Addition:

During replacement of emitters, compliance is checked by the relevant requirements of Section 8 of IEC 60598-1:2008, unless the instructions forbid replacement by the user and tools are needed to replace the emitters.

8.1.3 Not applicable.

9 Starting of motor-operated appliances

This clause of Part 1 is not applicable.

10 Power input and current

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

10.1 Modification:

The following deviations apply:

- *appliances having **UV emitters** only: + 10 %;*
- *other appliances: – 10 % to + 5 %.*

10.2 Modification:

The following deviations apply:

- *appliances having **UV emitters** only: + 10 %;*
- *other appliances: – 10 % to + 5 %.*

11 Heating

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

11.2 Modification:

Appliances normally placed on a floor or table are placed on the floor of the test corner with their back as near as possible to one of the walls and away from the other wall.

If the direction of the radiation is adjustable, the appliance is adjusted to the most unfavourable position of normal use.

Addition:

Appliances having fluorescent lamps shall be fitted with a fluorescent lamp having either a short mount electrode or long mount electrode, whichever provides the more unfavourable results.

11.7 Replacement:

The appliance is operated until steady conditions are established.

NOTE 101 If necessary, timers are reset immediately.

Parts operated by motors in appliances for wall mounting or ceiling mounting are fully raised and lowered five times without rest periods, or for 5 min, whichever is shorter.

11.8 Addition:

The temperatures of ballast windings and their associated wiring shall not exceed the values specified in 12.4 of IEC 60598-1:2008, when measured under the conditions stated.

The temperature rises for surfaces in contact with the skin shall not exceed those specified for handles that are continuously held in the hand.

12 Void

13 Leakage current and electric strength at operating temperature

This clause of Part 1 is applicable.

14 Transient overvoltages

This clause of Part 1 is applicable.

15 Moisture resistance

This clause of Part 1 is applicable.

16 Leakage current and electric strength

This clause of Part 1 is applicable.

17 Overload protection of transformers and associated circuits

This clause of Part 1 is applicable.

18 Endurance

This clause of Part 1 is not applicable.

19 Abnormal operation

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

19.1 Modification:

Instead of the tests specified, all appliances are subjected the tests of 19.4 to 19.12, 19.101 and 19.102, as applicable.

For appliances having a lid but without a warning in the instructions that the appliance must not be switched on with the lid closed, 19.2 and 19.3 are applicable.

19.2 Replacement:

Appliances having a lid that is opened in normal use are tested with the lid closed.

*The test is carried out under the conditions specified in Clause 11. Appliances with **IR emitters** are operated at 0,85 times **rated power input**. All other appliances are supplied at 0,94 times **rated voltage**.*

19.3 Replacement:

*The test of 19.2 is repeated but appliances **with IR emitters** are operated at 1,24 times **rated power input**. All other appliances are supplied at 1,1 times **rated voltage**.*

19.9 Not applicable.

19.101 *Appliances, other than those for mounting at a height more than 1,8 m above the floor, are supplied at **rated voltage** and operated as specified in Clause 11. When steady conditions are established, a piece of dry bleached cotton flannelette having a specific mass of 130 g/m² to 165 g/m², a width of 100 mm and long enough to pass over the front of the appliance, is stretched over the appliance in the most unfavourable position.*

The flannelette shall not smoulder or ignite within 10 s.

NOTE If smouldering has started, a hole will have formed in the material with its edge glowing red. Blackening without smouldering is ignored.

19.102 *Appliances having discharge lamps are operated under the fault conditions specified in 12.5.1 a), d) and e) of IEC 60598-1:2008, the appliance being supplied at rated voltage.*

The temperatures of ballast or transformer windings shall not exceed the values specified in 12.5 of IEC 60598-1:2008.

20 Stability and mechanical hazards

This clause of Part 1 is applicable.

21 Mechanical strength

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

21.1 Addition:

For emitters, including adjacent glass parts and any lens that protrude from the enclosure, the impact energy is reduced to 0,35 J.

NOTE 101 The test is carried out on emitters and on glass parts that do not hit the floor if the appliance is dropped.

For filters, the impact energy is increased to 1,0 J and compliance with 32.101 shall not be impaired.

21.101 Guards intended to prevent inadvertent ignition of flammable material shall have adequate mechanical strength.

Compliance is checked by the following test.

The appliance is placed so that the central part of the guard is horizontal. A flat disc having a diameter of 10 cm and a mass of 2,5 kg is placed on the centre of the guard for 1 min.

After the test, the guard shall show no significant permanent deformation.

21.102 Parts of the appliance that are intended to support a person shall have adequate mechanical strength.

Compliance is checked by the following test.

A mass equal to the maximum load indicated in the instruction, but at least 135 kg, evenly distributed over an area of 30 cm × 50 cm, is placed on the surface intended to support a person for 1 min.

After removal of the load, the appliance shall not be damaged to such an extent that compliance with this standard, in particular with Clause 29, is impaired.

NOTE In case of doubt, **supplementary insulation** and **reinforced insulation** are subjected to the electric strength test of 16.3.

22 Construction

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

22.24 Replacement:

Bare heating elements shall be supported to prevent excessive displacement occurring during normal use. The rupture of a heating element shall not give rise to a hazard.

Compliance is checked by inspection and by the following test.

*The heating element is cut in the most unfavourable place. The conductors shall not come into contact with **accessible metal parts** or fall out of the appliance.*

22.35 Addition:

The requirement does not apply to handles, levers and knobs which are only intended for short time use such as those touched during entering or leaving the appliance.

Modification:

The relaxation for **stationary appliances** is not applicable.

22.101 Appliances having a lid that has to be opened in normal use shall be constructed so that the lid does not close inadvertently.

Compliance is checked by the following test.

The appliance is placed in any normal position of use on a plane inclined at an angle of 15° to the horizontal.

The lid shall remain in the open position.

22.102 Appliances incorporating parts that are suspended or intended to be raised and lowered over a person shall incorporate a safety device to prevent injury if the suspension means fails or there is excessive travel of the part.

Compliance is checked by inspection and by manual test.

22.103 Emitters intended for full body exposure or used over a person shall be protected against accidental damage.

Compliance is checked by inspection and by the following test.

A cylindrical rod, having a diameter of 100 mm $\pm$ 1 mm and a hemispherical end, is applied with a force of 5 N.

It shall not be possible to touch the emitter with the rod.

22.104 Fixed appliances intended to be used over a person shall have means for fixing that are protected against loosening.

Compliance is checked by inspection and by manual test.

22.105 UV appliances that are inclined at an angle of more than 35° to the vertical shall be constructed so that the emission of ultraviolet radiation is automatically stopped if the timer fails.

Compliance is checked by the following tests.

*The appliance is supplied at **rated voltage** and operated under **normal operation**. A fault in the timer is simulated. The emission of ultraviolet radiation shall cease before the exposure time has exceeded 110 % of the set value.*

*If compliance relies on the operation of an **electronic circuit**, the appliance is further tested as follows.*

*The appliance is supplied at **rated voltage** and operated under **normal operation**. A fault in the timer is simulated. The fault conditions in a) to g) of 19.11.2 are applied one at a time to the **electronic circuit**. The emission of ultraviolet radiation shall cease before the exposure time has exceeded 110 % of the set value and the appliance shall not be capable of further use without repair.*

*If the **electronic circuit** is programmable, the software shall contain measures to control the fault/error conditions specified in Table R.1 and is evaluated in accordance with the relevant requirements of Annex R.*

22.106 UV appliances shall be provided with a timer that terminates the emission of ultraviolet radiation. The timer shall be incorporated in the appliance or, for appliances intended to be permanently connected to fixed wiring, be supplied for incorporation in the wiring system.

The settings marked on the timer shall be compatible with the times specified in the recommended schedule of exposure, the highest setting providing an exposure dose not exceeding 600 J/m².

*Compliance is checked by inspection, by measurement and by calculating the exposure dose from the total **effective irradiance** determined during the test of 32.101, weighted according to the erythema action spectrum of Figure 103.*

22.107 Metal parts in contact with the skin and which support the body in normal use shall not be earthed.

The requirement does not apply to hinges or other parts of the enclosure, such as handles, levers and knobs that could be touched when entering or leaving the appliance.

*Compliance is checked by inspection and by the tests specified for **double insulation** or **reinforced insulation**.*

22.108 Appliances intended to be fixed to a wall by screws or other permanent fixing devices shall be constructed so that the method of fixing is obvious or specified in the installation instructions.

Compliance is checked by inspection.

22.109 Guards intended to prevent inadvertent ignition of flammable material shall be securely attached to the appliance so that it is not possible to detach them completely without the aid of a **tool**.

Compliance is checked by inspection and by manual test.

22.110 UV appliances shall incorporate a control that terminates the emission of radiation. The control shall be easily accessible to the user during exposure and be readily identified by touch and sight.

Compliance is checked by inspection.

22.111 For appliances that are marked with a fluorescent UV lamp equivalency code range, the limits of the range shall be as follows:

- for the X component of the range,
 - the upper limit of the range shall be equal to the total erythema effective UV irradiance of the originally supplied fluorescent UV lamp and that is used during type testing;
 - the lower limit of the range shall be equal to 0,75 times the upper limit of the range;
- for the Y component of the range,
 - the lower limit of the range shall be equal to 0,75 times the arithmetic mean value of the range;
 - the upper limit of the range shall be equal to 1,25 times the arithmetic mean value of the range.

Compliance is checked by inspection.

NOTE An example of the equivalency code range calculation is as follows.

If the equivalency code of the lamp fitted in the appliance during type testing is

100–R–47/3,2

the equivalency code range that must be marked on the appliance is calculated as follows:

lower value of X range: $0,75 \times 47 = 35,25$

lower value of Y range: $0,75 \times 3,2 = 2,40$

upper value of Y range: $1,25 \times 3,2 = 4,00$

X is rounded to the nearest integer, Y is rounded to the nearest first decimal.

The fluorescent UV lamp equivalency code range is then:

100–R–(35-47)/(2,4-4,0)

22.112 Appliances fitted with **UV filters** shall be constructed so that the emission of UV radiation is not increased if the filter is removed.

Compliance is checked by the test of 32.101 with the UV filters removed.

*If compliance relies on the operation of an **electronic circuit**, the appliance is further tested as follows.*

*The appliance is supplied at **rated voltage** and the filter is removed. The fault conditions in a) to g) of 19.11.2 are then applied one at a time to the **electronic circuit**. The appliance shall comply with 32.101.*

*If the **electronic circuit** is programmable, the software shall contain measures to control the fault/error conditions specified in Table R.1 and is evaluated in accordance with the relevant requirements of Annex R.*

22.113 Appliances completely surrounding a person shall be capable of being opened from the inside without the use of any electrical means.

Appliances that the user may lock from the inside shall include provision to gain access from outside of the appliance when the appliance is locked.

Compliance is checked by inspection by the following test.

The appliance is disconnected from any electrical source of supply with doors and lids closed.

A force is then applied to a point, equivalent to an accessible inside point, of each appropriate door or lid of the appliance, at the midpoint of the edge farthest from the hinge axis in the direction perpendicular to the plane of the lid or door.

The force shall be applied at a rate not exceeding 15 N/s and the lid or door shall open before the force exceeds 150 N.

22.114 Appliances for commercial use only that completely surround a person and that can be locked from the inside shall include provision for the operator to gain access to the appliance from the outside.

Compliance is checked by inspection and by manual test.

22.115 Glass parts of broken high-pressure metal halide lamps shall not be ejected from the appliance or contact a user or cause a fire hazard if they contact non-metallic parts of the appliance.

Compliance is checked by inspection and, if necessary, by the following test.

Non-metallic material that may be contacted by parts of broken high-pressure metal halide lamps shall comply with IEC 60695-2-11 without ignition at a test severity of 750 °C. The glow-wire test need not be carried out on parts that have a glow-wire ignition temperature according to IEC 60695-2-13 of at least 775 °C.

23 Internal wiring

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

23.3 Addition:

The number of flexings for conductors that are only flexed when the appliance is stored is 5 000. The number of flexings for conductors flexed in normal use is increased to 50 000.

24 Components

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

24.1 Addition:

*If the current flowing through the terminals of lampholders or ballasts exceeds the rated value, the terminal shall comply with 15.6 of IEC 60598-1:2008. The current for the test is 1,1 times the current measured when the appliance is operated at **rated voltage**.*

24.2 Modification:

Switches controlling a motor for raising or lowering part of the appliance, and switches of **portable appliances** having a **rated current** not exceeding 2 A, may be fitted in flexible cords.

25 Supply connection and external flexible cords

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

25.5 Addition:

Type Z attachment is allowed for appliances having a mass not exceeding 3 kg.

25.7 Addition:

Supply cords having a rubber sheath or a sheath of other material likely to be affected by ultraviolet radiation shall not be used.

NOTE 101 The emitter and the reflector are not considered to be parts that the **supply cord** is likely to touch in normal use.

26 Terminals for external conductors

This clause of Part 1 is applicable.

27 Provision for earthing

This clause of Part 1 is applicable.

28 Screws and connections

This clause of Part 1 is applicable.

29 Clearances, creepage distances and solid insulation

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

29.3 Addition:

The requirement does not apply if the insulation is provided by the envelope of an **UV emitter** or by the glass envelope of an **IR emitter**.

30 Resistance to heat and fire

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

30.2 Addition:

Subclause 30.2.2 is applicable except for electrical parts that operate when the appliance is unattended; for these parts, 30.2.3 is applicable.

31 Resistance to rusting

This clause of Part 1 is applicable.

32 Radiation, toxicity and similar hazards

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

32.101 The radiation from **UV appliances** shall be limited.

NOTE 1 See Annex EE for limits set by some regional or national authorities.

Compliance is checked by the following test.

*The appliance is provided with **UV emitters** that have been aged by supplying them at **rated voltage** for a period of approximately*

- 5 h for fluorescent lamps;
- 1 h for high-intensity discharge lamps.

NOTE 2 A high-intensity discharge lamp is an electric discharge lamp in which the radiation-producing arc is stabilized by the wall temperature and the arc has a bulb wall loading in excess of 3 W/cm².

NOTE 3 For appliances containing both fluorescent lamps and high-intensity discharge lamps, the high-intensity discharge lamps can be aged for the same period as the fluorescent lamps.

*The appliance is supplied at **rated voltage** and operated for approximately half the maximum exposure time allowed by the timer. The irradiance is then measured according to 32.101.1.*

*Appliances suitable for household use shall have a total **effective irradiance** not exceeding*

- 0,15 W/m², for wavelengths up to 320 nm;
- 0,15 W/m², for wavelengths between 320 nm and 400 nm;

weighted according to the erythema action spectrum of Figure 103.

*Appliances for commercial use only shall have a total **effective irradiance** not exceeding 0,7 W/m², weighted according to the erythema action spectrum of Figure 103.*

*The exposure dose referred to in 22.106 and Annex DD (except for the maximum yearly dose) is calculated from the total **effective irradiance** weighted according to the erythema action spectrum of Figure 103.*

The exposure dose is given by:

$$H_{\text{er}} = E_{\text{er}} t$$

where

t is the exposure time in seconds, during which the effective erythema irradiance is applied;

H_{er} is the effective exposure dose applied in J/m²;

E_{er} is the effective erythema irradiance in W/m².

*The total **effective irradiance** is given by:*

$$E_{\text{eff}} = \sum_{250 \text{ nm}}^{400 \text{ nm}} S_{\lambda} E_{\lambda} \Delta \lambda$$

where

E_{eff} is the total effective irradiance;

S_{λ} is the relative spectral effectiveness (weighting factor) according to Figure 103;

E_{λ} is the spectral irradiance in $\text{W}/(\text{m}^2\text{nm})$;

$\Delta\lambda$ is the wavelength interval (nm).

The wavelength interval for the calculation shall not exceed 2,5 nm.

Appliances shall have a total irradiance not exceeding 0,003 W/m^2 , for wavelengths between 200 nm and 280 nm.

The total irradiance is given by:

$$E = \sum_{200 \text{ nm}}^{280 \text{ nm}} E_{\lambda} \Delta\lambda$$

where

E is the total irradiance;

E_{λ} is the spectral irradiance in $\text{W}/(\text{m}^2\text{nm})$;

$\Delta\lambda$ is the wavelength interval (nm).

32.101.1 The irradiance is measured with the measuring instrument being placed so that the highest effective irradiance is recorded at positions which model the human body as follows:

- for appliances which expose persons from below, the measuring instrument is placed on the surface the person lies on;
- for appliances that are arranged over a person, the measuring instrument is placed on the surface profile of a virtual half-cylinder with a radius of 300 mm in case of full body exposure (position 2 in Figure 101) or of 150 mm in case of facial exposure (position 1 in Figure 101). The virtual half-cylinder is placed directly on the surface the person lays on and is aligned along the centre line of this surface. The virtual half-cylinder for the facial measurement is placed on a 50 mm base that is itself placed directly on the surface the person lays on and is aligned along the centre line of this surface. In the transition area between head and body, measurements are conducted in position 1 and position 2 and the higher effective irradiance is recorded;
- for appliances having upper and lower radiating surfaces, each part is measured separately while the other part is covered. If the distance between two radiating surfaces is less than 300 mm or 200 mm for a facial measurement, the measurement is made at the surface of the upper panel;
- for appliances exposing an upright standing person from all sides, the measuring instrument is placed on the surface profile of a virtual cylinder with a radius of 300 mm. The virtual cylinder being formed from two virtual half cylinders. The virtual cylinder is positioned in the centre of the appliance. During the measurement, the virtual half cylinder opposite the measuring instrument shall be covered;
- for appliances where the exposure position is not defined by the construction, such as those placed on a table or some shoulder tanners, the measuring instrument is placed parallel to the emitting surface at the shortest recommended exposure distance or directly on the emitting surface;
- for appliances exposing a sitting person, the measuring instrument is placed on the surface of a virtual half-cylinder with a radius of 300 mm in case of full body exposure (positions 2, 3 and 4 of Figure 102) or with a radius of 150 mm in case of facial exposure (position 1 of Figure 102). The virtual half-cylinder is located in the position of the body

part to be exposed. The virtual half-cylinder for the facial measurement is placed on a 50 mm base. In the transition area between head and body, measurements are conducted in position 1 and position 2 and the higher effective irradiance is recorded.

Details of the instrument used for the measurements are given in IEC 61228. The measuring instrument shall measure the mean irradiance over a circular area having a diameter not exceeding 20 mm. The response of the instrument shall be proportional to the cosine of the angle between incident radiation and the normal to the circular area. The spectral irradiance shall be measured at intervals of 1 nm in an appropriate double monochromator system. The double monochromator shall have a bandwidth not exceeding 2,5 nm.

32.102 The radiation from appliances incorporating **VIS emitters** or **IR emitters** shall be limited.

Compliance is checked by the following test.

*The appliance is fitted with **VIS emitters** or **IR emitters**, as appropriate, that have been conditioned by supplying them at **rated voltage** for a period of approximately 5 h.*

*The appliance is supplied at **rated voltage** and the radiation from the appliance is measured as detailed in 5.1 of IEC 62471:2006 at the exposure distance in Clause 6 of IEC 62471:2006 or at the recommended exposure distance, whatever is more unfavourable.*

*Irradiances from **VIS appliances** and **IR appliances** shall not exceed the limits of risk group 1 as specified in 6.1 of IEC 62471:2006.*

32.103 Appliances that are not in the exempt group of IEC 62471 shall be supplied with at least two pairs of protective goggles that ensure adequate front and side protection for the eyes and that provide enough luminous transmittance to make it possible to see through them.

Compliance is checked by inspection and by the following test that is carried out on each pair of goggles.

*The transmission is measured at the centre of each ocular by means of a spectrophotometer having a bandwidth not exceeding 2,5 nm. A beam of light having a diameter of approximately 5 mm is used. The transmission is measured at intervals of not more than 5 nm. The transmission shall not exceed the values specified in Table 101 and the **luminous transmission** shall not be less than 1 %.*

*For measurements of **luminous transmission**, a lamp with a continuous spectrum in the visible wavelength region shall be used.*

Table 101 – Maximum transmission of goggles

Wavelength λ	Maximum transmission %
250 nm < λ ≤ 320 nm	0,1
320 nm < λ ≤ 400 nm	1
400 nm < λ ≤ 550 nm	5
550 nm < λ ≤ 3 000 nm	10

Dimensions in millimetres

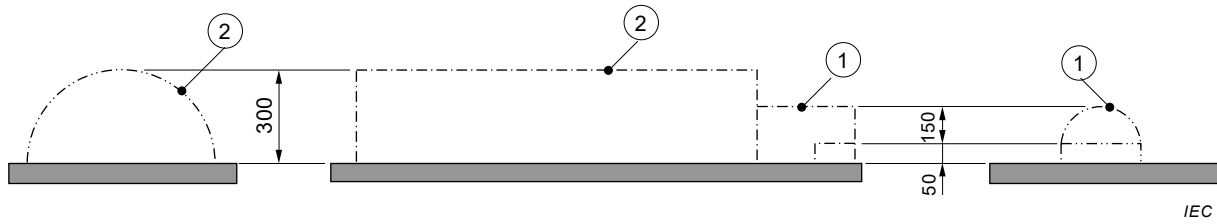
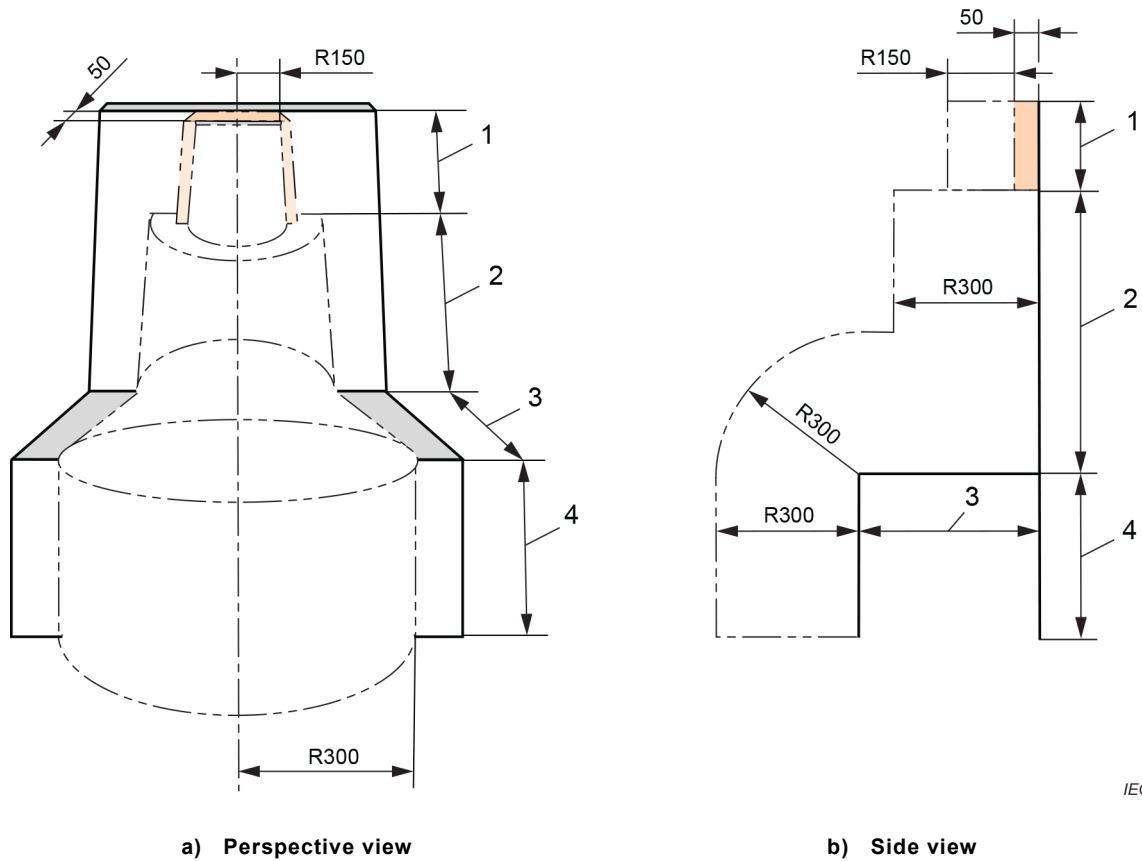


Figure 101 – Measuring points for appliances that are arranged over a person

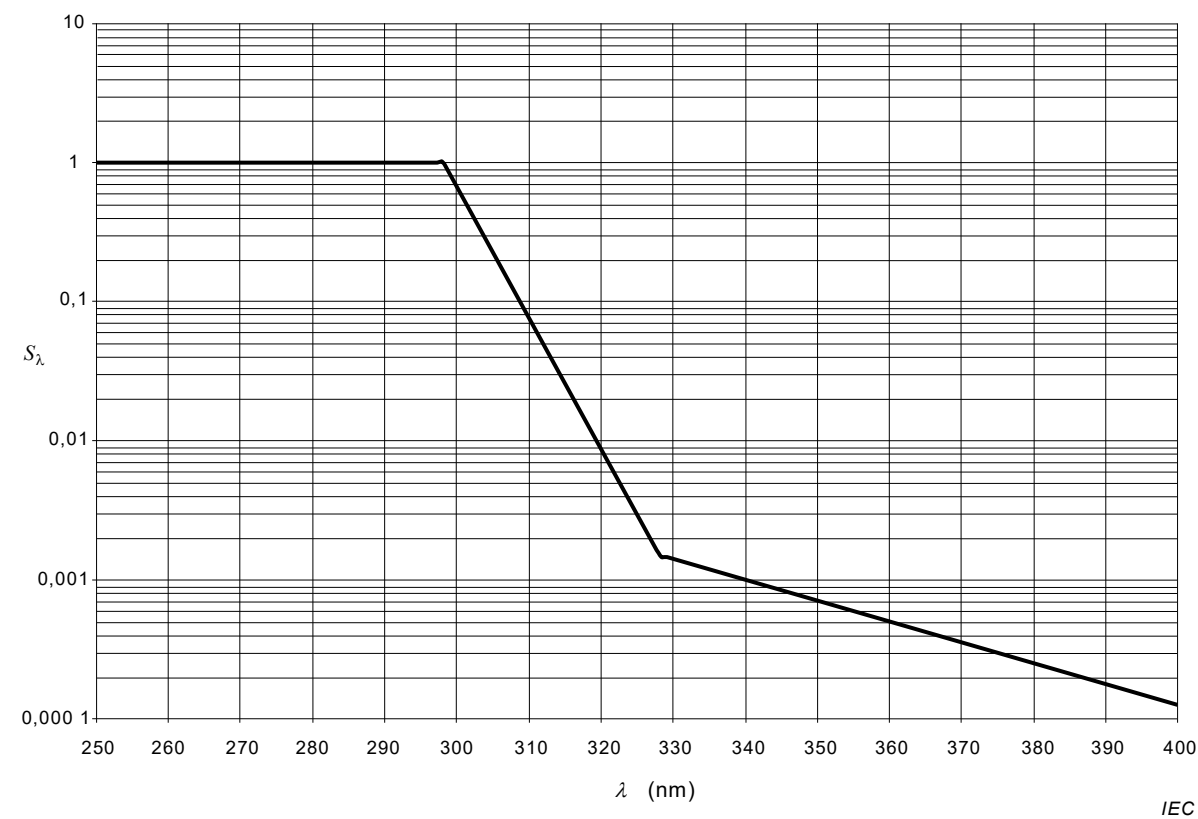
Dimensions in millimetres



Key

R radius

Figure 102 – Measuring points for appliances exposing a sitting person



Key

 erythema action spectrum

NOTE 1 The erythema action spectrum is defined from the following parameters:

Wavelength nm (λ) nm	Weighting factor (S_λ)
$\lambda \leq 298$	1
$298 < \lambda \leq 328$	$10^{0,094(298-\lambda)}$
$328 < \lambda \leq 400$	$10^{0,015(140-\lambda)}$

Figure 103 – Erythema action spectrum

Annexes

The annexes of Part 1 are applicable except as follows.

Annex R (normative)

Software evaluation

R.2.2.5 *Modification:*

For **programmable electronic circuits** with functions requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in Table R.1, detection of a fault/error shall occur before compliance with Clause 19, 22.105 and 22.112 is impaired.

R.2.2.9 *Modification:*

The software and safety-related hardware under its control shall be initialized and shall terminate before compliance with Clause 19, 22.105 and 22.112 is impaired.

Annex AA (normative)

Measurement of luminance

Luminance is measured by means of collimating optics. The measurement is made at the shortest possible distance from the light source, but not less than 0,2 m. At the point of measurement, the optics shall collect all light passing through the entrance aperture within the solid angle of acceptance, the corresponding plane angle being 1°.

*During the measurement, the appliance is operated at **rated voltage**.*

Annex BB (informative)

Detailed classification of UV appliances

Annex BB provides details of a classification of **UV appliances** based on amounts of radiation in the ranges 250 nm to 320 nm and 320 nm to 400 nm.

BB.1 Terms and definitions

For the purposes of this annex, the following definitions apply.

BB.1.1

UV type 1 appliance

UV appliance such that the biological effect is caused by radiation having wavelengths longer than 320 nm and characterized by a relatively high irradiance in the range 320 nm to 400 nm

BB.1.2

UV type 2 appliance

UV appliance such that the biological effect is caused by radiation having wavelengths both shorter and longer than 320 nm and characterized by a relatively high irradiance in the range of 320 nm to 400 nm

BB.1.3

UV type 3 appliance

UV appliance such that the biological effect is caused by radiation having wavelengths both shorter and longer than 320 nm and characterized by a limited irradiance over the whole UV radiation band

BB.1.4

UV type 4 appliance

UV appliance such that the biological effect is mainly caused by radiation having wavelengths shorter than 320 nm

BB.1.5

UV type 5 appliance

UV appliance such that the biological effect is caused by radiation having wavelengths both shorter and longer than 320 nm and characterized by a relatively high irradiance over the whole UV radiation band

BB.2 Classification

UV appliances can be classified as one of the following types:

- **UV type 1 appliance;**
- **UV type 2 appliance;**
- **UV type 3 appliance;**
- **UV type 4 appliance;**
- **UV type 5 appliance.**

NOTE **UV type 1 appliances, UV type 2 appliances, UV type 4 appliances and UV type 5 appliances** are intended to be used in tanning salons, beauty parlours and similar premises, under supervision of appropriately trained persons. They are not intended for household use.

UV type 3 appliances are suitable for household and similar use and can be used by unskilled persons. They are also suitable for use in tanning salons, beauty parlours and similar premises.

BB.3 Effective irradiance

The **effective irradiance** for each type of **UV appliance**, weighted according to the erythema action spectrum of Figure 103, is given in Table BB.1

Table BB.1 – Limits of effective irradiance

UV type appliance	Effective irradiance W/m ²	
	250 nm < λ ≤ 320 nm	320 nm < λ ≤ 400 nm
1	< 0,001	≥ 0,15
2	0,001 to 0,15	≥ 0,15
3	< 0,15	< 0,15
4	≥ 0,15	< 0,15
5	≥ 0,15	≥ 0,15
λ is the wavelength of the radiation.		

Annex CC (informative)

Fluorescent UV lamp equivalency code

The equivalency code for fluorescent UV lamps for tanning, as detailed in IEC 61228, that is legibly and durably marked on the lamp is as follows.

The equivalency code is of the form: Wattage–Reflector type code–UV code.

The following reflector type code shall be used in the equivalency code:

- | | | |
|---|---|--|
| O | for non-reflector lamps; | |
| B | for lamps with a broad reflector angle | $\alpha > 230^\circ$; |
| N | for lamps with a narrow reflector angle | $\alpha < 200^\circ$; |
| R | for lamps with a regular reflector | $200^\circ \leq \alpha \leq 230^\circ$. |

The following UV code shall be used in the equivalency code:

UV code = X/Y;

X = total erythema effective UV irradiance over the range 250 nm to 400 nm;

Y = ratio of the NMSC effective UV irradiances ≤ 320 nm and > 320 nm.

X is to be given in mW/m^2 rounded to the nearest integer, Y is to be rounded to the nearest first decimal. The effective values are at 25 cm distance and under conditions of optimum UV irradiance.

NOTE An example of a lamp equivalency code is given below:

100 W reflector lamp with 220° reflector angle

Erythema effective UV irradiance (250 nm – 400 nm) = 47 mW/m^2

Short wave NMSC effective UV irradiance (≤ 320 nm) = 61 mW/m^2

Long wave NMSC effective UV irradiance (> 320 nm) = 19 mW/m^2

The equivalency code of the lamp is:

100–R–47/3,2

Annex DD (informative)

Guidelines for the development of an exposure time schedule for UV exposure

Annex DD provides detailed information about the requirements for an exposure time schedule for UV exposure.

- The exposure time schedule need not depend on the skin type.
- The recommended exposure time for the first exposure for untanned skin should not exceed that required to provide an exposure dose of 100 J/m^2 , weighted according to the erythema action spectrum shown in Figure 103, or as a result of a test on a small area of the skin. For calculation of the recommended exposure time for the first exposure, use the formula for the exposure dose in 32.101.
- Wait 48 h between first and second exposure, since delayed unexpected side effects can occur until 48 h after the first exposure.
- The reason for the small first exposure dose is to check for unexpected side effects following to any UV exposure. This reason should be explained to the user.
- The recommended exposure time for the second exposure for untanned skin should not exceed that required to provide an exposure dose of 250 J/m^2 , weighted according to the erythema action spectrum shown in Figure 103.
- A single exposure dose should not exceed 600 J/m^2 , weighted according to the erythema action spectrum shown in Figure 103.
- Waiting period between subsequent exposures should be approximately 48 h due to cumulative behaviour of the erythema reaction.
- A tanning course (a consecutive series of exposures used to develop a tan) should not exceed a total exposure dose of 3 kJ/m^2 , weighted according to the erythema action spectrum shown in Figure 103.
- Increases in the exposure dose should be applied gradually over the period of the tanning course.
- The recommended number of exposures per year for each part of the body is to be based upon a maximum yearly dose of 15 kJ/m^2 , weighted according to the erythema action spectrum shown in Figure 103 and taking into account the recommended schedule of exposure.

Annex EE (informative)

Irradiance limits set by regional or national authorities

Many national or regional authorities have published regulations on the irradiance limits of **UV appliances** that are in some cases different to those listed in this standard. The limits as advised by National Committees that differ from the IEC limits are given in the following Tables EE.1 to EE.3. These limits should also be taken into account during the type testing and classification of the appliance for these countries. Where no differing limit is given, the IEC limit is assumed to apply.

Table EE.1 – Europe: EN 60335-2-27 limits

Appliance	Total effective irradiance W/m ²	(280 – 320) nm effective irradiance W/m ²	(320 – 400) nm effective irradiance W/m ²	(200 – 280) nm short wavelength irradiance W/m ²	Maximum dose per exposure J/m ²	Maximum dose per year ^a kJ/m ² (NMSC) ^b
UV type 1	0,3	< 0,001	≥ 0,15	0,003	600	25
UV type 2	0,3	< 0,15	≥ 0,15	0,003	600	25
UV type 3	0,3	< 0,15	< 0,15	0,003	600	25
UV type 4	0,3	≥ 0,15	< 0,15	0,003	600	25
UV type 5	Not allowed					
^a The maximum dose per year applicable in Finland is 5 kJ/m ² weighted according to the erythema action spectrum.						
^b (NMSC) means that the maximum dose per year is weighted according to the non-melanoma skin cancer spectrum.						

Table EE.2 – Australia and New Zealand: AS/NZS 60335.2.27 limits

Appliance	Total effective irradiance W/m ²	(280 – 320) nm effective irradiance W/m ²	(320 – 400) nm effective irradiance W/m ²	(200 – 280) nm short wavelength irradiance W/m ²
UV type 1	Not allowed			
UV type 2	0,7	0,001 to 0,15 in addition 0,007 < UVB*/UVT** < 0,03	≥ 0,15	0,003 in addition the spectral irradiance limit is 1,0 × 10 ⁻⁵ W/m ² /nm
UV type 3		< 0,15 in addition 0,007 < UVB*/UVT** < 0,03	< 0,15	0,003 in addition the spectral irradiance limit is 1,0 × 10 ⁻⁵ W/m ² /nm
UV type 4	Not allowed			
UV type 5	Not allowed			
UVB* = Irradiance in the range 280 nm ≤ λ ≤ 320 nm				
UVT** = Total irradiance				

Table EE.3 – USA: 21 CFR 1040.20 limits

Appliance	Total effective irradiance W/m²	(280 – 320) nm effective irradiance W/m²	(320 – 400) nm effective irradiance W/m²	(200 – 260)/(260 – 320) short wavelength irradiance ratio
All types				0,003

Bibliography

The bibliography of Part 1 is applicable except as follows.

Addition:

IEC 60335-2-23, *Household and similar electrical appliances – Safety – Part 2-23: Particular requirements for appliances for skin or hair care*

IEC 60335-2-53, *Household and similar electrical appliances – Safety – Part 2-53: Particular requirements for sauna heating appliances and infrared cabins*

IEC 60335-2-113, *Household and similar electrical appliances – Safety – Part 2-113: Particular requirements for cosmetic and beauty care appliances incorporating lasers and intense light sources*

ISO 3864-1, *Graphical symbols – Safety colours and safety signs – Part 1: Design principles for safety signs and safety markings*

INTERNATIONAL
ELECTROTECHNICAL
COMMISSION

3, rue de Varembé
PO Box 131
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Tel: + 41 22 919 02 11
Fax: + 41 22 919 03 00
info@iec.ch
www.iec.ch